сознавая роль Организации Объединенных Наций по промышленному развитию как центрального координирующего органа в рамках системы Организации Объединенных Наций для стимулирования сотрудничества в области промышленного развития, в деле содействия осуществлению мер и реализации целей, содержащихся в Лимской декларации и Плана действий,

будучи заинтересованным в ускорении осуществления мер, предложенных для реализации сотрудничества в области промышленного развития в рамках системы Организации Объединенных Наций,

рассмотрев доклад Совета по промышленному развитию о работе его двенадцатой сессии¹⁶⁹,

принимая к сведению заявление, сделанное в этой связи Директором-исполнителем Организации Объединенных Наций по промышленному развитию на второй очередной сессии Совета 1978 года¹⁷⁰,

1. настоятельно призывает к принятию соответствующих мер всеми странами, особенно развитыми, с тем чтобы довести объем средств Фонда промышленного развития Организации Объединенных Наций за счет добровольных взносов до желаемого уровня 50 млн. долларов;

2. просит Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию активизировать свою деятельность в рамках системы консультаций с участием развитых и развивающихся стран на всех соответствующих уровнях, имея в виду пункт 3 раздела IV резолюции 3362 (S-VII) Генеральной Ассамблеи, с целью поощрения капиталовложений в развивающихся странах и развития в них новых промышленных мощностей, а также с тем чтобы можно было срочно принять практические меры в этой области промышленного сотрудничества и, руководствуясь резолюцией 47 (XI) Совета по промышленному развитию¹⁷¹, принимать активные меры для развития и укрепления промышленного технологического потенциала развивающихся стран, в частности путем передачи и приобретения технологии, а также путем предоставления, в случае необходимости, доступа к информации, касающейся промышленной технологии;

3. просит далее Организацию Объединенных Наций по промышленному развитию принять меры по повышению эффективности программы старших советников на местах по промышленному развитию и с этой целью в сотрудничестве, в частности, с Программой развития Организации Объединенных Наций подготовить независимую и всеобъемлющую оценку, с тем чтобы представить различные варианты, включая возможность увеличения количества старших советников на местах

¹⁶⁹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 16 (A/33/16).

¹⁷⁰ См. E/1978/C.1/SR.10 и E/1978/C.1/SR.8—35/Corrigendum.

¹⁷¹ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать вторая сессия, Дополнение № 16 (A/32/16), приложение I.

по промышленному развитию, для эффективного обеспечения по их просьбе консультативных услуг в промышленном секторе для развивающихся стран и подготовки рекомендаций по данному вопросу тринадцатой сессии Совета промышленного развития;

4. подчеркивает необходимость для Организации Объединенных Наций по промышленному развитию проводить соответствующий широкий и постоянный обзор и оценку прогресса в конкретных сферах сотрудничества в области промышленного развития, принимая во внимание в особенности препятствия, затрудняющие достижение целей, содержащихся в Лимской декларации и Плана действий по промышленному развитию и сотрудничеству;

5. подчеркивает необходимость принятия срочных мер для укрепления центральной роли Организации Объединенных Наций по промышленному развитию в стимулировании и координации деятельности в области индустриализации в рамках системы Организации Объединенных Наций, а также для повышения в этих целях эффективности этого учреждения.

38-е пленарное заседание
4 августа 1978 года

1978/66. Международное сотрудничество, касающееся населенных пунктов

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на резолюции 3201 (S-VI) и 3202 (S-VI) Генеральной Ассамблеи от 1 мая 1974 года, содержащие Декларацию и Программу действий по установлению нового международного экономического порядка, резолюцию 3281 (XXIX) от 12 декабря 1974 года, содержащую Хартию экономических прав и обязанностей государств, а также резолюцию 3362 (S-VII) от 16 сентября 1975 года о развитии и международном экономическом сотрудничестве,

ссылаясь также на резолюцию 32/162 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 1977 года об организационных мероприятиях по международному сотрудничеству в области населенных пунктов и резолюцию 32/173 от того же числа о ресурсах Организации Объединенных Наций для Хабитат и населенных пунктов, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря созвать конференцию по объявлению добровольных взносов правительства в Фонд и призвала все государства сделать щедрые взносы на этой Конференции,

рассмотрев доклад Комиссии по населенным пунктам¹⁷² о работе ее первой сессии и доклад Генерального секретаря о конкретных мерах по удовлетворению потребностей в достойных условиях жизни для наиболее уязвимых групп общества¹⁷³,

¹⁷² Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 8 (A/33/8).

¹⁷³ E/1978/91 и Add.1.

1. *принимает к сведению* доклад Комиссии по населенным пунктам о работе ее первой сессии и доклад Генерального секретаря о конкретных мерах по удовлетворению потребностей в достойных условиях жизни для наиболее уязвимых групп общества;

2. *приветствует* назначение Директора-исполнителя Центра Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат);

3. *приветствует* решение Совета управляющих Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, принятое на его шестой сессии¹⁷⁴ и касающееся установления тесных связей и сотрудничества между Программой Организации Объединенных Наций по окружающей среде и Центром Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат) согласно их соответствующим полномочиям, и настоятельно призывает Центр установить надлежащие связи с заинтересованными органами и организациями системы Организации Объединенных Наций в соответствии с резолюцией 32/162 Генеральной Ассамблеи;

4. *настоятельно призывает* Директора-исполнителя Центра незамедлительно принять необходимые меры, с тем чтобы объединить функции и деятельность, ранее осуществлявшиеся органами секретариата, указанными в пункте 3 раздела III резолюции 32/162 с целью обеспечения максимального использования ресурсов, без ущерба для осуществления проектов;

5. *просит* Комиссию по населенным пунктам изучить на ее второй сессии на основе интегрированной программы работы Центра вопрос об общем объеме имеющихся у Центра ресурсов, с тем чтобы позволить ему осуществлять полномочия, указанные в резолюции 32/162 Генеральной Ассамблеи, и представить всесторонний доклад Генеральной Ассамблее на ее тридцать четвертой сессии через Экономический и Социальный Совет на его второй очередной сессии 1979 года;

6. *рекомендует*, чтобы Генеральная Ассамблея на ее тридцать третьей сессии рассмотрела вопрос о ресурсах, имеющихся у Фонда Организации Объединенных Наций для Хабитат и населенных пунктов, включенных в настоящее время в Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат), в свете результатов конференции по объявлению добровольных взносов, которая должна быть проведена в соответствии с резолюцией 32/173 Генеральной Ассамблеи, и на основе предложений, которые должны быть представлены Директором-исполнителем Центра;

7. *настоятельно призывает* все государства, в частности развитые страны, увеличить свои добровольные взносы для осуществления деятельности в области населенных пунктов, особенно деятельности, направленной на выполнение целей Фонда Организации Объединенных Наций

¹⁷⁴ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать третья сессия, Дополнение № 25 (A/33/25), приложение I, решение 6/1, раздел IV.

для Хабитат и населенных пунктов, объединенного в настоящее время с Центром, для выполнения целевого задания в размере 50 млн. долл. США на 1978—1981 годы;

8. *постановляет* передать на рассмотрение Генеральной Ассамблеи на ее тридцать третьей сессии доклад Комиссии по населенным пунктам о работе ее первой сессии.

38-е пленарное заседание
4 августа 1978 года

1978/67. Деятельность Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана

Экономический и Социальный Совет,

отмечая, что Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана после тщательного обсуждения на своей тридцать четвертой сессии доклада о расширенном участии развивающихся островных стран Тихоокеанского района в ее деятельности единогласно приняла на своем 532-м заседании 17 марта 1978 года резолюцию 188 (XXXIV)¹⁷⁵, в которой Исполнительному секретарю Комиссии было, в частности, предложено в срочном порядке рассмотреть назначение должным образом квалифицированного старшего должностного лица в районе Тихого океана, с тем чтобы улучшить рабочие контакты и поддерживать эффективную связь между Комиссией и странами этого района и оказывать содействие Исполнительному секретарю в составлении программ и в осуществлении мероприятий, имеющих отношение к потребностям данного района,

постановляет, что выполнение резолюции 188 (XXXIV) Экономической и социальной комиссии для Азии и Тихого океана является безотлагательной необходимостью и что ее положения невозможно было предусмотреть во время принятия бюджета по программам на 1978—1979 годы, и в этой связи предлагает Генеральному секретарю включить соответствующие ассигнования в его дополнительную бюджетную смету на 1978—1979 годы для рассмотрения Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам и Пятым комитетом в ходе тридцать третьей сессии Генеральной Ассамблеи.

38-е пленарное заседание
4 августа 1978 года

1978/68. Доклад Экономической комиссии для Африки

Экономический и Социальный Совет,

рассмотрев доклад Экономической комиссии для Африки за период с 4 марта 1977 года по

¹⁷⁵ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1978 год, Дополнение № 8 (E/1978/48), глава IV.